

御殿場

十字の園

(題字 鈴木生二)

(聖句)喜ぶ人と共に喜び、泣く人と共に泣きなさい(ローマ12:15)

2008
No.184号

12

発行／総合福祉施設園
御殿場十字の園

施設長 上野貢一

〒412-0023 御殿場市深沢1465の1

TEL 0550-83-1999

FAX 0550-82-5189

<http://www.jyugi.ne.jp>

e-mail : info@g.jyugi.or.jp

印刷／岳麓印刷株式会社



クリスマスツリーにリンゴが…。

イルド

理事長 平井 章

奇蹟のりんごの話。「人工的にりんごを育てるのではなく、りんごが本来持っている生命力を引き出し、育ちやすい環境を整える。主人公はりんごです。」は、りんごを栽培した木村秋則さんの言葉。「プロフェッショナル仕事の流儀」の番組で放映されました。

そのビデオを映して熱く語るのは韓国長城にある一心共同体のナム・サンド牧師です。海外からの安い輸入農産物により、韓国でも農業経営の危機的な状況が迫りました。木村さんを師と仰ぐナム牧師は、生産者には自然農法を指導し、消費につながる物流システムを考案して地域を活性化させました。韓国ペクウン教会のキリスト教社会事業の話です。

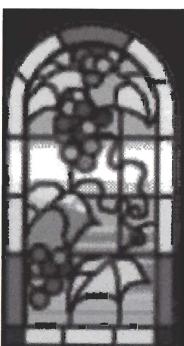
農薬も肥料も使わない栽培を確立するまでには長く壮絶な格闘がありました。栽培に挑戦し八年目にやっと奇蹟がきました。収入が全く無くなり、出稼ぎや畠の雜草で食費を切りつめた極貧生活だったといいます。

介護の文化の創造

御殿場十字の園 施設長 上野貢

毎年、特別養護老人ホームの方では、家族懇談会をやっています。今年で、三回目になります。今年は、十一月二十九日㈯、午前十時から午後二時までの予定でおこないました。始めに一時間ほど、施設が今取り組んでいる「オンブズマン、第三者評価、身体拘束廃止」について話をさせいただきました。昼食はユニットごとに食べていただき、その後直接介護にたずさわっている職員との懇談の時を持ちました。今年は、三十家族三十七人、ほぼ三割の参加がありました。懇談の時、ある一人の家族の方が、この法人の理念のように、夕日が沈むとき輝きがあるように感じる。「夕暮れになつても光がある」の通りだ。お袋が、子供に帰つて、お袋や、親父のこと、爺さんたちのことを話す時、そつと聞いて於いて欲しい。それで、本人は、満足を

しているのだから。私たちも
その人の人生に寄り添いながら、
かれてあるように、子供に還
ただくことを願っています。
五木寛之が、「遊行の門」で書
は、尋常小学校の先生だと
思つてくださつてゐるようだ
が、今日学校は、「どうぞら」と
ニコニコして聞かれますと、
焦つてしまい、先生になりき
るのに苦慮をしていますが、
この苦慮は、喜びがあり、樂
しさがあります。人間の一生
の最後のステージは、平安で
あって欲しいと願うのです。
御殿場に、虎屋という和菓
子のメーカーがありますが、
東山に、お菓子を創る過程を
見せ、庭を見ながら食べる「と
らや工房」を創りました。「虎
屋ブランド」という本の中に
創つた経緯が書かれてあります。
虎屋の歴史は、四百八十五
年遡ります。五百年前という



イエス様の手

御殿場教会牧師
中島 善子

イエス様の所に重い皮膚病を患つた人が近づいてきました。古い聖書には「らい病」

まち彼の体はきれいになります
した。

人間の手、人間の力だけで
は果たすことが出来ない使命
が、十字の園にはあります。

た。古い聖書には「らい病」と書いてあります。ハンセン病のことです。重い皮膚病のすべてがハンセン病とは限りませんが、非常に治りにくく、そして伝染する病気だったことには変わりありません。

かた体にイエス様だけが触
れました。

そのために、皆さんの心に
刻んで欲しいことは、礼拝を

設が今取り組んでいる「オン・ブズマン、第三者評価、身体拘束廃止」について話をさせていいただきました。昼食はユニットごとに食べていただき、その後直接介護にたずさわっている職員との懇談の時を持ちました。今年は、三十家族三十七人、ほぼ三割の参加がありました。懇談の時、ある一人の家族の方が、この法人

は、尋常小学校の先生だと
思つてくださつてゐるようで
『今日学校は、どうぞら』と
ニコニコして聞かれますと、
焦つてしまい、先生になりき
るのに苦慮をしていますが、
この苦慮は、喜びがあり、樂
しさがあります。人間の一生
の最後のステージは、平安で
あつて欲しいと願うのです。

イエス様が「よろしい、清くなれ」と答え、手を差し伸べて彼の体に触ると、たち

「らや工房」を創りました。「虎屋ブランド」という本の中に創った経緯が書かれてあります。虎屋の歴史は、四百八十年遡ります。五百年前という

だから毎日の仕事には、イエス様の手が必要です。職員一人一人の手に、イエス様の手が重なっていくことが必要です。

をこの世に送り出した神の御心を、どうか見失わないでいいただきたいと心から願っています。

捨てられていた所に、イエス様の手が伸びて、生まれた施設です。

礼拝は形だけのパフォーマンスではないし、十字架は飾りではありません。十字の園

をこの世に送り出した神の御心を、どうか見失わないでいいただきたいと心から願つて ます。
(十字の園大会開会礼拝より)



地域も含めて、具体的な実践の中で生まれてくるのでしよう。聖書の言葉からとった法人の理念「夕暮れになつても光がある」の確認の具体的な実践が、歴史を創つていくことなのでしよう。

て、四十七年です。日本で一番初めに、特別養護老人ホームを創った法人です。その間一筋に介護に関わって来ました。三十七年前、法人二番目の施設として御殿場十字の園

と戦国時代です。その戦国時代から看板を大事にしながら、商いをおこなって来たというのです。その目指すものとして、「お菓子文化」を創造して、いくのだという氣概が書かれています。

が出来ました。懇談会の中で、家族と日頃介護をおこなつて

日中一時支援事業

障害者相談支援事業所 相談支援員 武藤 繁生

先ず、日中一時支援という聞きなれない言葉の説明をいたします。日中一時支援事業の位置づけとしましては、障害者自立支援法による地域生活支援事業（市町村が行う事

まいりました。（ここ）でまた聞きなれない言葉が出てきましたので説明いたします。障害者地域活動支援センターとは日中一時支援事業同様、障害者自立支援法による地域生

別介護計画なるものをたて送迎、入浴、給食等のサービス

提供をしていくわけですが、
日中一時支援事業は緊急・突
発なため計画的なサービス提
供ではなく一時的な預かりの
ようなご利用になるわけです
障害者地域活動支援セン

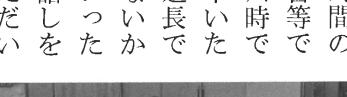
時支援事業とはご家庭で生活してみえる障害をお持ちの方がご家庭の事情により、日中のみ当園を利用していただくことにより、住み慣れた地域での生活を支援するためのサービスです。ご家族の冠婚葬祭や旅行や休息等の理由により一時的に家庭での介護が困難になつた場合にご利用いただぐサービスです。突然的な場合にも対応できるサービスになつております。

当施設は平成十二年四月に
身体障害者デイサービスセン
ターを併設事業所として開所
し、制度の流れとともに障害
者デイサービスへ障害者地域
活動支援センターと移行して



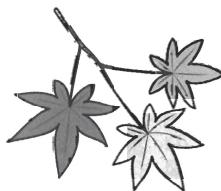
までご利用可能として日中一時支援事業をスタートさせたのです。当事業所は現在、障害者地域活動支援センター事業と日中一時支援事業の委託を御殿場市・小山町から受け少しでも価値のある時間の提供・利用者様ニーズに答えていけるよう職員一同努力し取り組んでいます。

務時間の
都合等で
十六時で
は早いた
め延長で
きないか
といった
お話しを
いただい
たことが



秋のドライブ外出

～各ユニットごとに行きました。～

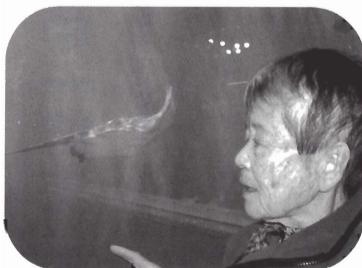


ひまわり・あじさいグループ



今年も秋の紅葉ドライブに行ってきました。

うぐいす・かなりあグループ



「わあ～！キレイねえ～！」紅葉の始まりと共に箱根園に行つてきました。水族館の魚やアザラシのショーに大満足！！

コスモスグループ



先日、芦ノ湖へ行つてきました。

とても寒かったです
が、木々は紅葉に色づいており、皆さん久々の箱根の外出で楽しんでいただけました。

ちどり・ほととぎすグループ



ポカポカ秋晴れ空の下、市内のスーパーで好きな弁当やお菓子とお茶を買って、芝生の公園でゆったり過ごしました。

11月 ひばりグループ



サファリパークでカンガルーと触れ合ってきました。餌をあげたり、一緒に写真を撮り楽しみました。

すみれ・すずらんグループ



秋のドライブ外出で、お寿司屋さんへ行つてきました。嫌いな玉子を召し上がるれたりと皆さん大満足でした。

ケアハウス御殿場アドナイ館 入居者の様子

「紅葉ドライブ」

十一月十一日(水)



ム広場公園を望みました。
「行列の出来るおそば屋さん！」“あずまや”で昼食をとり、丹沢湖記念館でお土産を買いました。丹沢湖ビジターセンターで丹沢の動植物の分布展示を見ました。玄倉川橋を渡り、モミジの散歩道を通つて、大仏橋を渡り、更に永歳橋(夢のつり橋)を通つて、これで丹沢湖を半周致しました。

(田内博夫)

<ボランティア紹介>

逆デイ「気ままの家」

白倉たえ子

十字の園の厨房でお世話をなっているときに、逆デイのボランティアのお話をいたしました。利用者さんのお名前やお顔は存じ上げておりましたが、自分にどんなお手伝いが出来るか不安もありました。しかし前々から何らかの形で携わってみたいと思っていましたのでお受けいたしました。

逆デイに使われている家の玄関に、大きく「気ままの家」と書かれています。字の如くここでは、皆さん夕方まで一日のんびり気ままに過ごしていただいている。建物も和風で、畳や障子を見て懐かしさにされています。そんな雰囲気の中で気持ちも落ちつかれる様で、いろいろなお話をしてくださいと、好きな歌を聞いたりトランプやゲームをしたりとほんとうに楽しんでいます。職員の方も「こんなニコニコ顔初めて見まし

た。」とびっくりされることもあります。時には、近くで畠仕事をされている方から採りたてのとうもろこしやキュウリをいただいたりすることもあり、早々に皮を剥いて茹でたり、キユウリも実を作つたり、そんな時のみなさんは本当にうれしそうな顔をされています。

帰りがけに「今日は楽しかった。またお願ひします。」といふ言葉をいただいて私の方が皆さんから元気をもらっています。



十字の園大会報告 御殿場十字の園 高橋直樹

十月二十二日(水)、二十三日

(木)の両日、御殿場高原時之栖において「第十三回十字の園大会」が執り行われました。

第一日目は、基調講演と課題講演の二つの講演が行われ、基調講演として元浜松十字の園介護長の加藤はる先生に

「十字の園で大切にしてきたこと、していきたいこと」という演題でお話を伺い、課題講演には米山武義先生(米山歯科クリニック院長)をお迎えし、「口は長寿の門」～口が開けば、心も開く～という

テーマと、もう一つ「十字の園から始まつた口腔ケア」というテーマでお話いただきました。



加藤はる先生は、温故知新の故事に則り十字の園の開設の当時のお話を絡めて、今私たちが拠り所として守つていかなければならぬ事柄を「残したいもの、大切にしていきたいことを考えましょう」とやさしく説いてくださいました。

米山武義先生からは、御殿場十字の園で取り組み実践してきた「口腔ケア」と、二〇一五年から始まる「本格的な超高齢化社会」を見据えた「これから」について。さらには「ターミナルケアまでが介護予防である。」というお話をしました。

二つの講演は、文字通り十字の園の『現在』、『過去』、『未来』を示唆しており、非常に有意義で貴重なお話でありました。

時之栖二日目は施設発表から始まりました。今回テーマに掲げたのは「より質の高いサービスとは」です。昨今の利用者本位の福祉サービス利用制度への転換の声を受けて、



改めて実践の場から示してくれたといえます。非常に有意義な大会であつたと感じました。

いただきました。

もうひとつ新たな試みとして「第十一回十字の園大会」に発表を行った『御殿場十字の園の介護タクシー』を『経過報告』として取り上げました。講演・事例発表会場入り口で掲示形式での発表を行い、三年目となる『御殿場十字の園介護タクシー事業』の現在までの経過、現状の公開発表・報告をさせていただきました。

サービスの質を測定し、その向上を測つて行くことは難しいことであろうと思います。私たちが、私たちなりの切磋琢磨の方法の産物として今回の発表があり、Reliability(信頼性)、Assurance(確実性)、Tangibles(有形性)、Empathy(共感性)、Responsiveness(反応性)の向上、利用者との共有こそが『質の高いサービス』であるということを、

献金下さつた方々

敬称は略させていただきます。

協力ボランティア

9月

御殿場十字の園 支える会

9月分 19件 158,000円
 10月分 5件 130,000円
 11月分 12件 442,188円

4月～11月分累計
79件 1,191,666円

ご献金、ご献品心より
感謝申し上げます。

郵便振替口座
00110-9-98996
御殿場十字の園
支える会

ご連絡下されば振替用紙をお送りいたします。

隆生会琴 勝又静江
枝、AKI美容室 ビューティー会
山田、なでしこ会、東山婦人
会、深沢民謡クラブ、太極拳
カツマタ、富士社会教育セン
ター、不二聖心母の会、しき
なみ短歌の会、杉山和子、高

岡本克子、尾崎正夫、稻葉高
一、西村正子、富士社会教育
センター、中島善子、横山眞
人、長田喜芳、杉崎清司、内
藤明郎、岩田豊寿、安藤文知
喜美子、田口峰子、宮内みゆ
き

富士社会教育センター、高村
せつ子、安藤文知子、小宮山
光文、小宮山ふみ、小宮山享
福島正昭、小松保、鈴木穎、
岩渕年子、渡辺春野、山崎よ
し子、藤曲喜雄、澤田龍子、
鈴木ふみ、堀井ゑみ子、中川
す江子、林正尚

みくりや友の会、高橋文夫、
杉山和子、厚生年金婦人部、
隆生会書道、御殿場市赤十字

奉仕団、ミモザの会、市婦連
福祉グループ、市野はつ、シヤ
マイム池谷、不二聖心中学生
木洩れ日朗読の会、勝又静江
芹澤菊枝、高村恵子、野菊寮
鈴の会、御殿場教会、琴音会
不二聖心母の会、児童館ゆう
ゆうクラブ、勝又町子、中里
京子、白倉たえ子、井村弘子
太極拳カツマタ、AKI美容

室、近岡友子、加藤正代、土屋明子、なでしこ会、しきなみ短歌の会、さわやか部会、高根婦人会O.B会、富士社会教育センター、小山高校生
みくりや友の会、玉穂婦人会

不二聖心母の会、厚生年金婦

菅原幸和、高村恵子、高橋文
夫、加藤正代、土屋明子、富
士社会教育センター、高根婦
人会OB会、さわやか部会、
高根中学生

弥生会、野菊寮、市野はつ、
杉山和子、芹澤菊枝、勝又静
江、隆生会書道、太極拳力ツ
マタ、不二聖心中学生、中村
孝信、白倉たえ子、なでしこ
会、シャマイム池谷、近岡友
子、勝又町子、渡辺弘子、御
殿場教会、若葉会、印野はざ
まの会、井村弘子、中里京子

会、近岡友子、勝又町子、自倉たえ子、加藤正代、土屋明子、車椅子ダンスの会、富士社会教育センター、しようえい幼稚園、不二聖心中学生、御殿場中学校生、御殿場特別支援学校生、御殿場東小学校生、さわやか部会、高根婦人会OB会、高根中学生

橋文夫、高村恵子、野菊寮、
渡辺弘子、マツサージ金子、
井村弘子、中里京子、シヤマ

10月29日に御殿場十字の園オフィシャルホームページをリニューアルいたしました。このページにやってくる方は、自分の身近に『介護』に関する疑問、不安、心配がある方々であろうと思います。『介護』『看護』『医療』の分野において、そのサービスを望む方は一人一人違った症状・事情を持っていらっしゃるわけです。その中の『介護』の分野における知識・情報を求める方々への道標として、そして総合福祉施設である私共が網羅している介護サービス概略と窓口・連絡先を提示してあります。

外部のWEBデザイナーに依頼して、最新技術を駆使
新しいページ…というわけではけっして無いので、目
を見張るような画面は現れませんが、不特定の方々が、
自分の求める事項に容易くたどり着くことが出来る
よう、出来る限りシンプルに。内容については、介護
関係にありがちな一人よがりの介護専門用語の羅列・
表示を極力排除して、平易な表現に努めたつもりです。

<http://www.jyuji.ne.jp>にアクセスしていただくか、
サーチエンジンで『社会福祉
法人十字の園御殿場十字の
園』もしくは『御殿場十字の
園』と入力してください。
(事務所 川本)



そこここでクリスマスの音色が聞こえます。一八七七年十二月六日トーマス・エジソンが蓄音機を発明し、人類は『音』を保存し使う術を知りました。今、私の掌には二〇〇〇曲を保持した子孫 i Pod が居ます。誰もが『音』と共に生き、巷には音が溢れます。現代、最も貴重な物は『静寂』と言えます。

財団法人日本オーディオ協会は十二月六日『音の日』に、音を通じた文化生活の貢献者『音の匠』を顕彰します。今年の対象は声優中村啓子さん。常に聖書の一節『何事でも自分にして貰いたい事は他の人に、もその様にしなさい』を心掛け、NTTの時報番号案内、ATM等、日本国民が必ず聞く声に想いを映し出します。

御殿場十字の園中央エレベーターの声も、中村啓子さんである事を御案内申し上げ、今年を締めくくる事とします。(やまもと)